

# LA VOZ

DIARIO REPUBLICANO



**"MIS ESPAÑA".**—Aquí está la señorita Emilia Doet representante de la belleza gallega que con sus magníficos 17 abriles sonríe ante el fotógrafo al saberse triunfadora sobre el gran número de dignas rivales que tenía y que igual que ella aspiraban al título de "Miss España 1933" pero que ella a juicio del jurado mereció ese título y representará a España en la elección de "Miss Europa"



# PEDRO LOPEZ E HIJOS

BANQUEROS

TELEFONO 1-2-2-1 :: CORDOBA :: APARTADO N.º 14

Representantes depositarios de la Compañía Arrendataria de Tabacos

## GRAN TEATRO

IDEAL CINEMA  
EMPRESA GUERRERO :: Tfno. 2700

Hoy jueves 23 de febrero de 1933. A las seis y media tarde y diez y media noche. **DESPEDIDA**, con nuevo programa del notable artista cordobés **CASTEX**. La película sonora Paramount, hablada en español, **LA CARTA**, por Carmen Larrabeiti. Descanso. **DESPEDIDA**. **ULTIMO DIA DE ACTUACION** del famoso artista **CASTEX**. Nuevo programa de su creación. Butaca, 2,00 pesetas. Anfiteatro, 0,75. Paraíso, 0,30. Mañana viernes. Noche. **GRAN CONCIERTO POR EL CENTRO FILARMONICO CORDOBES "EDUARDO LUCENA"**. Sábado. Presentación de la mejor **COMPANIA ESPAÑOLA DE COMEDIAS**. Primera actriz: **PEPITA MELLIA**. Primer actor: **BENITO CIBRIAN**. Actriz cómica: **AMALIA DE ISAURA**, con el **ESTRENO** de la comedia humorística en tres actos de Enrique Jardiel Poncela, **USTED TIENE LOS OJOS DE MUJER FATAL**, exclusiva de esta Compañía que la representa sin concha ni apuntador.

## Teatro Duque de Rivas

EMPRESA A. CABRERA  
Teléfonos 1750 y 2691

Temporada popular de cine sonoro. Hoy jueves 23 de febrero de 1933. Colosal programa. **NOCHES DE DUENDES**, graciosísima comedia hablada en español por los ases de la gracia Stan Laurel y Oliver Hardy. Estreno de la superproducción sonora Pathe Natan titulada **EL PUÑAL MALA-YO**. Butaca, 1,00. Gradas, 0,25. Mañana otro formidable programa.

**TEMPORADA DE CARNAVALES 1933**. Compañía de **REVISTAS Y GRANDES ESPECTACULOS "VELASCO"**. 70 personas en escena. 60 segundas triples, 60. **DEBUT** el sábado 25 con la super-revista de gran espectáculo **EL ARCO IRIS**.

## CINE ALKAZAR

EMPRESA CINAES  
Reyes Católicos, 17 -:- Teléfono 2589

Hoy jueves 23 de febrero de 1933. Desde las seis y media en adelante. La revista de actualidades, **CURIOSIDADES 220**, explicada en español. Reestreno por un solo día de la preciosa producción sonora Selección Cinaes, **LA MUCHACHA DE LA CALLE**, por Betty Compson y Jhon Barron. Precios populares. Butaca sin numerar, 0,60. Niños, 0,30. Mañana, estreno en Córdoba de la producción sonora **AZAIS**.

## CINE GÓNGORA

Jesús María, 8 :: Teléfono 2165  
(Empresa SAGE)

**HOY JUEVES 23 de Febrero de 1933**. Inauguración de la temporada teatral. **DEBUT** de la compañía de **CUEVAS BALAGUER**. Primera actriz: **MANOLITA RUIZ**. Dos grandes funciones. Tarde a las siete. **PRECIOS POPULARISIMOS** a fin de que todo el público pueda apreciar la labor de esta compañía. La comedia en tres actos de Linares Rivas **EL ROSAL DE LAS TRES ROSAS**, por Manolita Ruiz, Carmen Cuevas, José Balaguer y toda la compañía. Butaca, 2,50. Noche a las diez y media. **ESTRENO SENSACIONAL** de la comedia en tres actos de Serafin y Joaquín Alvarez Quintero. (200 representaciones consecutivas en el Teatro Lara de Madrid), titulada **LO QUE HABLAN LAS MUJERES**. El mayor éxito del año teatral. Butaca, 4 pesetas. Mañana segunda función de abono. Estreno de la comedia en tres actos de Linares Rivas **EVA QUINTANAS**, (triumfo enorme en el Teatro Beatriz de Madrid por la compañía Díaz Artigas-Collado).

## BAR

DE

"ESPAÑA Y FRANCIA,"

—o—

SERVICIO ESMERADO A LA CARTA

:: Comidas a 4 pesetas. ::

Se sirven banquetes dentro y fuera de la población.

Almuerzos económicos a 3 y 4 ptas.

GRAN CAPITAN, 4 y 6 -:-Tel. 18-19

## GRAN RESTAURANT

—: de :—

### HIJO DE MIGUEL GOMEZ

Marqués de Boil, 5 -:- Tel. 25-80

Plato del día para hoy.

Perdiz encebollada

No dejen de visitar el BAR PLATA

## Restaurant "Los Luises"

Correspondiendo al creciente favor que el público le dispensa, este Acreditado Restaurant ofrece UN SUCULENTO ALMUERZO al reducido precio de 3'50 pesetas. Todos los días Menús distintos.

MENU PARA HOY

Entremeses variados

Cazuela de habas con huevos.

Merluza salsa tártara.

Chuleta de ternera con patatas.

Postres variados.

Gran servicio de Bar. Vinos y cervezas de las mejores marcas con tapas gratuitas, a precios corrientes. Esmerado servicio a la carta.

Torre de San Nicolás, 4. Teléfono 1033

## Cervecería y Restaurant "La Cruz del Campo"

En beneficio de la clientela se ha suprimido el 20 por 100 de aumento por servicio y además se sirven tapas variadas por el consumo.

TAPAS Y BOCADILLOS PARA HOY:

Calamares en adobo

Mero en salsa amarilla

Pescada a la sevillana

Pida al camarero la carta de bocadillos. Plaza de la República: Edificio de "LA UNION Y EL FENIX". Teléfono, 1715. Servicio a domicilio. Esmerado servicio de restaurant a la carta, cubiertos de 3,50 y 5 pesetas.

Todo el que efectuó compras en la Sombrerería que Padilla Crespo tiene establecida en Gondomar, 3, el pasado día 13 de enero, puede presentar el ticket de la National y se le entregará en efectivo el importe íntegro de su compra.



**PARA REMEDIAR EL PARO OBRERO**

## ANTE LA REUNION DE ESTA NOCHE

Sin llenarnos de jubiloso optimismo, pues las circunstancias no abonan para ello, esperamos la mayor eficacia de la reunión de esta noche para atenuar los efectos del paro. El mismo decidido interés que ya apuntó en la reunión preliminar y de que dieron prueba los asistentes, perdurará en las sucesivas para salvar los escollos que puedan presentarse y que contribuirían a entorpecer la obra.

Ya el Municipio en la pasada sesión ratificó el propósito de eximir de arbitrios durante un periodo de tiempo, determinadas obras de construcción. La Comisión que entiende en la distribución y cobro de aquéllos, indicará cuales han de ser las obras beneficiadas, el tiempo a que haya de alcanzarse el beneficio y las condiciones que se establezcan para gozarlo. Esperamos que con tales ventajas se acelerará e intensificará el trabajo de los gremios que más o menos directamente dependen de la edificación.

Hay que insistir hasta la saciedad en la urgencia de la aprobación y ejecución de los tres caminos vecinales del plan extraordinario. Multitud de trabajadores, sin especialización, que en las construcciones urbanas no es fácil encuentren adecuado acomodo por falta de aptitudes, emplearían sus brazos en aquellas obras de explanación, movimiento de tierras, rellenos y otras similares, donde podrían rendir un máximo de eficacia.

Queremos apuntar de pasada, aunque esto es asunto viejo al que la entidad interesada no ha querido nunca prestar preferente atención, la oportunidad de volver a solicitar del Banco de España la construcción de un inmueble para su Sucursal de Córdoba, dotado de las necesarias y modernas condiciones que hoy requieren estos establecimientos y en sitio más céntrico de la población. Nos atrevemos a formular desde aquí el ruego y a encargar como valedor de la petición cerca del Consejo del Banco, al director de esta Sucursal, a quien las raíces familiares echadas ya en esta tierra, le harán sentir por ella una devoción y un cariño, con el calor de los cuales sería fácil que lograse sus deseos.

En el esfuerzo privado, en la aportación de los particulares que pueden ejecutar trabajos, muchos de los cuales tienen proyectados tiempo ha, fiamos mucho. Hay que unir estos esfuerzos con los oficiales de Estado, Diputación y Ayuntamiento, para desarrollar un vasto plan de trabajos diferentes donde invertir los brazos ociosos de los trabajadores cordobeses.

Y no se olvide que la demanda de trabajo ha de ser superior a la que pudiera suponerse del número actual de obreros inactivos. Hay todavía determinadas operaciones que tienen invertidos bastantes trabajadores. Pero se acerca una época de paralización, que todos conocemos en esta ciudad. Y hay además otras causas que aumentan el porcentaje agobiante de parados.

Al finalizar las labores agrícolas, gran número de trabajadores cae siempre sobre las ciudades en busca de ocupación; y aumentan así la proporción de parados en las aglomeraciones humanas. Perturban la economía de las clases proletarias. Afluyen en mayor motivo ante el anuncio de la ejecución más o menos próxima de proyectos de obras importantes. Y esta creciente proporción de obreros prácticos entre los trabajadores indígenas que deambulan en busca de empleo, es altamente perjudicial en la economía local.

Otras corporaciones locales, emplean diversos medios para defender a su población obrera de estas invasiones. El Ayuntamiento de Córdoba, hasta ahora no ha utilizado medio eficaz alguno. Quizás los procedimientos que se empleen no estén en armonía con los principios de moral estricta, pero son justificables, habida cuenta del carácter utilitario de la administración colectiva.

No hay que despertar entre los trabajadores de fuera esperanzas que desgraciadamente en escasa proporción podrán ver satisfechas los de la localidad. Hay que establecer normas que aseguren al trabajador cordobés que no sufrirá la competencia extraña.

En otro caso cuantos esfuerzos hagamos en la población para remediar el conflicto engendrado por la escasez de trabajo se verán amenguados con la creciente afluencia de los desocupados de otras localidades. Por eso una de las primeras providencias que deberán adoptarse en la reunión de esta noche, de desarrollo simultáneo con la ejecución de obras, será la de retornar a sus lugares de procedencia, a esa flotante masa trabajadora que, tras la esperanza de conseguir ocupación, va de una a otra ciudad donde atisba que puede encontrarla. Arbitrar medios para que en plazo brevísimo se reintegren a sus pueblos de vecindad descongestionando la urbe y facilitando así la absorción por el trabajo de los que viviendo en nuestro suelo, se encuentran parados.

## UNA ACERTADA INTERVENCIÓN

Solo por las referencias telefónicas conocemos el discurso pronunciado ayer en el Parlamento por nuestro amigo el diputado cordobés don Eloy Vaquero Cantillo.

Estamos seguros de que el diputado radical habrá obtenido un triunfo, pues son desgraciadamente pocos los que como él conocen estas áridas materias de la enseñanza.

Vaquero pertenece a la generación de los nuevos maestros que tienen un alto concepto de la pedagogía, como ha demostrado en innumerables artículos, en conferencias y en diversas publicaciones alguna tan meritoria, como el libro titulado "Las Escuelas al aire libre". No es extraño pues, que su intervención parlamentaria obtenga un triunfo.

Pero una vez más, nuestro amigo ha demostrado que con su actuación persigue algo provechoso para la ciudad. Su alegato en defensa de la labor que sobre esta materia está realizando el Ayuntamiento cordobés es de una gran justicia y seguramente servirá para que el ministro de Instrucción Pública se preocupe de ayudar al municipio en la construcción de los tres Grupos Escolares que desde el advenimiento de la República están esperando una justa resolución ministerial.

El discurso del Sr. Vaquero que hoy continuará en el Parlamento será reproducido íntegramente en estas columnas y entonces podrá verse cuan verdad es todo lo que decimos, a la par que ello dará motivo para que una vez más, Córdoba quede agradecida al diputado que así mira por los altos intereses de la ciudad en su relación con la enseñanza pública.

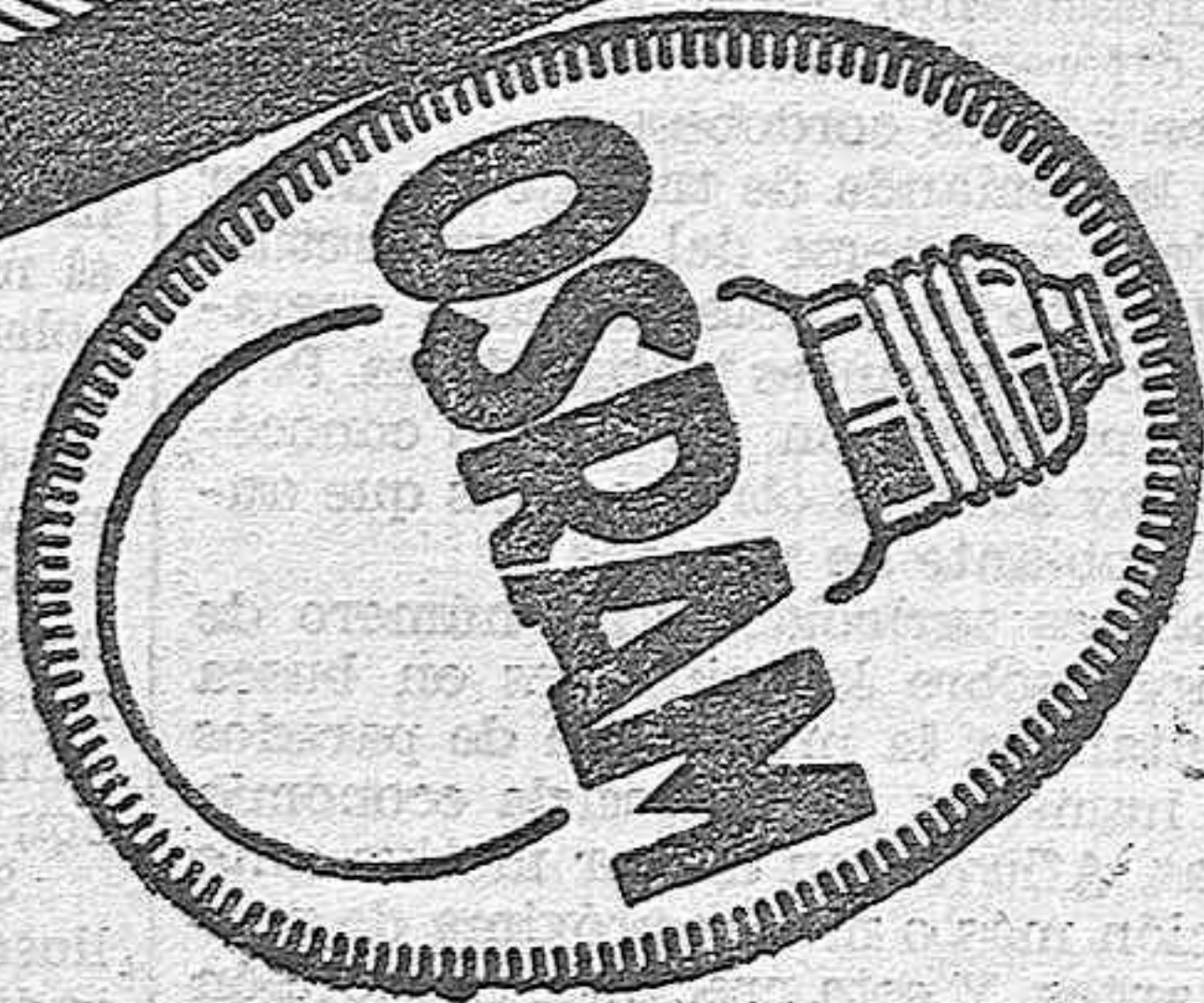
Sinceramente confesamos que nos sentimos orgullosos de la intervención parlamentaria del diputado radical y estamos seguros que este nuestro sentimiento, será compartido por todos los cordobeses comulgues o no en las ideas políticas del señor Vaquero.



# LOS ESCAPARATES DE LA CIUDAD

Al anochecer nos cautivan los escaparates con buen alumbrado. Adquiriremos gustos al día siguiente lo que en tan buena luz se nos presentó. Los comercios modernos con iluminación correcta y surtido. En cambio porque ponen a prueba calidad y surtido. En cambio, ahuyentan, en vez de atraer, los escaparates mal alumbrados. Con su inmensa variedad de tipos, las lámparas OSRAM, insuperables, constituyen la base del alumbrado moderno. Dirijase a los depositarios OSRAM

CON LÁMPARAS OSRAM ALUMBRADO PERFECTO





**MOTIVOS**

**En defensa de los intereses de Villanueva del Duque**

El. Ante lo que acontece todos los días en algunos pueblos de la provincia, hemos de consignar nuestra protesta. Y hoy, sobre plaza Villanueva del Duque, un pueblo engarzado en el corazón de la Sierra, y sobre el que se ceba una teoría de tristes destinos.

Porque Villanueva del Duque, arrastra la tragedia de sus minas paradas; del plomo desvañado, y de su insuficiencia de abastecimiento agrícola. Cualquier conflicto de economía minera, adopta allí un acusado índice de gravedad. Cualquier contrariedad de economía agrícola, reviste caracteres de calamidad pública. Por eso los humildes de Villanueva del Duque, los pobres, los parados, los miserables, sirven de arquetipo de la especie. Una pobreza callada, pacífica, austera, sin odio en los ojos y sin odio en las manos. Esperar siempre. Y envueltos en el magistral silencio de una rebeldía que no habla, apenas si unos grupos de parados, cruzadas atrás las manos, callentían con el fervor del comentario, los muros de la Iglesia, o el soleado acogimiento de la Plaza.

Por eso, entre el pueblo y su Ayuntamiento, ha habido siempre una relación de prestación íntima. Había que procurar ingresos municipales. Y había que ayudar al pueblo. Doble lazada cordial.

En las afueras, existe una zona de ochocientas treinta y cuatro fanegas de tierra, llamada la

Dehesa Boyar. Y esta dehesa municipal se arrendaba a un crecido número de vecinos, que en ella encontraban beneficio y desahogo. La Dehesa proporcionaba al Ayuntamiento, entre pastos, labor, bellotas, etc., unas catorce mil quinientas pesetas.

Pues bien, este año, la Dehesa no rendirá el beneficio colectivo a que tiene derecho el pueblo. Apenas si beneficiará a unas cuantas familias. Claro está que esas cuantas familias pertenecen al Sindicato Obrero. Y el Sindicato Obrero es una entidad de escasa importancia y escasa preeminencia en la vida diaria de Villanueva. Pero se trata de un núcleo, sujeto a la orientación del actual alcalde socialista, naturalmente y unido a él por relaciones de positiva ternura política.

Con estos antecedentes, no es de extrañar que el Ayuntamiento decidiera ceder la aludida finca al Sindicato Obrero, no sin una razonada y enérgica protesta, suscrita por cerca de cuatrocientos obreros, y dirigida simultáneamente al gobernador civil y al director de la Reforma Agraria, en la que se expresaba concretamente que el hecho de arrendar la Dehesa a una capillita política de cincuenta obreros, implica-

ba un gravísimo perjuicio a los cuatrocientos firmantes que solicitaban se arrendase, no a una exigua minoría, acariciada por la política socialista, sino a la enorme mayoría que constituyen la casi totalidad del volumen obrero de Villanueva.

El gobernador civil, leyó la instancia y no tomó providencia alguna. Como si se hubiese tratado de obreros japoneses o quizás pensando que Villanueva del Duque es una colonia de samoyedos. La única providencia que tomó, fué la de indicar a la Comisión de Obreros, que su legítima pretensión dependía del ministerio de Agricultura.

Pero, por lo visto, lo que pretenden la gran mayoría de obreros de Villanueva, pertenece al citado ministerio; sin embargo, la maniobra de ese minúsculo y privilegiado sindicato, capitaneado por el alcalde, eso ya no entra en la jurisdicción de aquel ministerio. Y así puede darse el caso bochornoso de que el interés de un reducido volumen de obreros, se anteponga a las necesidades de casi todo el censo de pequeños labradores y con notoria lesión de evidentes intereses de la colectividad.

Por eso, y contra toda lógica, pudo acordar el Ayuntamiento de Villanueva del Duque, en sesión del 10 del actual, ceder la aludida dehesa en arriendo, a ese Sindicato afecto, sin dársele u nardite los positivos perjuicios que eso irroga a la comunidad, amén del funesto precedente sentado por el Ayuntamiento socialista. Por lo visto, el gobernador, que tan democráticamente se desentendió del problema, ignora estos extremos, e ignora, asimismo, el atropello que se perpetra.

Claro está que el asunto dará juego. Por lo pronto LA VOZ sale al paso de la maniobra, denunciando el caso. Y entendemos, que, no obstante ese acuerdo municipal, se necesita un concurso previo para la cesión en arrendamiento de la citada dehesa. Téngase en cuenta, además, que la aludida finca, según arrendamientos anteriores, proporcionaba al Ayuntamiento un beneficio de catorce mil quinientas pesetas, mientras que el tipo de arrendamiento que denunciamos no llega a diez mil pesetas, resultando un perjuicio de cinco mil pesetas para el Ayuntamiento.

Como se ve, el sectarismo político, no para mientes en nada que no se traduzca en su propio y peculiar interés. Sin embargo, bueno será estar prevenidos, ante lo que intenten perpetrar esos maniobreros, a quienes tiene sin cuidado la recta administración de los intereses de su ciudad.

**NOCHE DE CABARET**

**Le dió la "mona" trágica**

En las últimas horas de la madrugada de hoy ocurrió en el cabaret de la calle José Zorrilla, un suceso, que pudo tener graves consecuencias, pero que quedó reducido a unos cuantos parches en la epidermis y una buena dosis de amoníaco.

La tanguista María Mores, de 24 años, había alternado bien durante la noche sin percatarse de que el vinillo cordobés tiene bromas muy pesadas.

Hacia las postrimerías de la jornada, ya la señorita estaba en todo, menos en su juicio.

Se creyó sin duda que la pista era una piscina y dió un salto desde el primer piso.

Naturalmente que resultó lesionada, ingresando en la Clínica de la calle Góngora, donde los facultativos de guardia le apreciaron erosiones en diversas partes del cuerpo, herida en el pómulo derecho, erosiones en la mano y pie y alcoholismo agudo.

**Militares**

**CON PERMISO**

Ha llegado de Tolox (Málaga) en uso de permiso, habiendo hecho su presentación reglamentaria en esta Comandancia militar el teniente de la guardia civil don José Pérez Leal.

**"LA SULTANA"**

**CONFITERIA Y PASTELERIA**

Gran surtido en caramelos de todas clases desde pesetas 2'50 kilo. Peladillas a precios especiales para revendedores.

Gutiérrez de los Ríos, 21 - Tel. 2788

**SUCURSAL EN SEVILLA**

**FATAL DESENLACE DE UN SUCESO**

**En el Hospital de Agudos fallece el niño que fué herido ayer de un disparo**

Al dar cuenta en nuestra edición de ayer del desgraciado suceso ocurrido en la aldea de Santa Crucita, decíamos que el niño Juan Serrano Caballero, herido en la cabeza, se encontraba en un estado que hacía presentir un desenlace fatal.

Desgraciadamente era así. Esta mañana dejó de existir el muchacho, a consecuencia de la gravedad de las heridas que padecía.

El Juzgado de Instrucción se ha personado en el centro benéfico de referencia ordenando el levantamiento del cadáver y su traslado al depósito judicial.



# INFORMACION TELEGRAFICA Y TELEFONICA

## Ha sido nombrado presidente del Consejo de Estado el señor Martínez de Aragón

### COMISION GALLEGA

Madrid, 23 (3,15 t.).—El señor Azaña recibió esta mañana en el ministerio de la Guerra al diputado gallego señor Cadarso con una comisión de fuerzas vivas de Galicia.

Los comisionados fueron a interesarse por la continuación de las obras de un cuartel en Santiago.

### CONSEJO DE MINISTROS EN EL PALACIO NACIONAL

Madrid, 23 (3,15 t.).—Esta mañana se ha celebrado Consejo de Ministros en el palacio nacional bajo la presidencia del señor Alcalá Zamora.

La reunión duró hasta las dos y cuarto de la tarde.

## Azaña se encarga de la cartera de Hacienda y se nombra a Martínez de Aragón presidente del Consejo de Estado

Madrid, 23 (3,30 t.).—Al salir del palacio nacional el señor Azaña hizo las siguientes manifestaciones a los periodistas.

—En el Consejo que hemos celebrado se ha nombrado presidente del Consejo de Estado al señor Martínez de Aragón, actual Fiscal de la República y se ha designado al jefe del Gobierno ministro de Hacienda interino.

También se han firmado varios decretos de Justicia y el proyecto de procedimiento para exigir responsabilidad al Presidente de la República.

—¿Se ha nombrado nuevo Fiscal de la República?

—Todavía no. Ahora nos dedicaremos a buscar a la persona que ha de designarse para ese cargo.

—¿Y de política?

—¡Hombre, de política, nada! Que esta tarde va la interpelación por los sucesos de Casas Viejas.

Los ministros no hicieron manifestaciones a los informadores.

### LOS RADICALES Y LOS SUCEOS DE CASAS VIEJAS

Madrid, 23 (3,30 t.).—En una de las secciones del Congreso se reunió esta mañana la minoría radical bajo la presidencia del señor Lerroux.

Hubo un cambio de impresiones sobre el debate que se planteará esta tarde con motivo de los sucesos de Casas Viejas.

La minoría ha designado para in-

tervenir en la interpelación al señor Rodríguez Piñero que ha formado parte de la Comisión parlamentaria que estuvo en Cádiz informándose de los sucesos.

En caso de que se considere necesario hablará también el señor Martínez Barrio.

### LAS DISPOSICIONES QUE PUBLICA LA "GACETA"

Madrid, 24 (4,15 t.).—La "Gaceta" publica en su número de hoy las siguientes disposiciones:

Decreto disponiendo el pase a la situación de segunda reserva al general de división don Antonio Gutiérrez Chaume.

Concediendo la gran Cruz de San Hermenegildo al Intendente general del Ejército don Luis Colmenares.

Decreto de Instrucción sobre propuestas de destino de maestros nacionales.

Entre estas figura la siguiente que afecta a Córdoba: Barrio Bardito (La Victoria), unitaria, a don José Arago Pulido.

Zafra Polo. Pablo Iglesias, 19. Córdoba. Edredones bien confeccionados, tamaño grande, uno, pesetas 18.

### EL PARTIDO SOCIALISTA HA LANZADO UN MANIFIESTO ENJUICIANDO EL MOMENTO POLITICO

Madrid, 23 (3,30 t.).—El Comité Ejecutivo del partido socialista ha publicado hoy su anunciado manifiesto que en realidad ha sido acogido con indiferencia.

Dice que la obstrucción radical obliga a las organizaciones socialistas a enjuiciar el momento político y a fijar su actitud.

Recuerda la colaboración que prestaron para derribar a la monarquía y aunque no aspiraban a gobernar, el comité revolucionario les exigió formaran parte del Gobierno.

Durante los dos años de República transcurridos los socialistas se limitaron a llevar a la práctica el programa mínimo del comité revolucionario, llegando a transacciones para ser más viable la República y contribuir a su consolidación.

A esta actitud de los socialistas contestan los radicales con la obstrucción pretendiendo imponer un poder faccioso.

De que prospere o no esta manobra depende el que la vida pública de

España se desarrolle o no por el camino de la legalidad.

Califica de insensatez el propósito que anima a ese sector. Dice que si la mayoría del país se les uniera en las urnas los socialistas ocuparían totalmente el Poder.

Declara que los socialistas están resueltos a defender la República y a imponer un régimen limpio y libre de corruptelas.

Termina diciendo que el partido socialista confía en el triunfo de sus anhelos para que la República marche por los caminos de la legalidad.

### SUCESOS SANGRENTOS EN CASA VIEJA

Ávila, 23 (4,15 t.).—En el pueblo de Casa Vieja con motivo de la elección de juez municipal, se abstuvo gran parte del vecindario.

Uno de los grupos obstruccionistas fué agredido por otro, cruzándose algunos disparos.

En la refriega resultaron heridos Claudio Sáenz, Jerónimo Fuentes y Pablo Gómez.

Como uno de los autores de los disparos fué detenido Pedro Fuentes.

El alcalde para evitar disturbios suspendió unas obras en las que se negaba a trabajar uno de los bandos contendientes.

### LERROUX COMENTA EL MANIFIESTO SOCIALISTA

Madrid, 23 (5,30 t.).—Al llegar esta tarde al Congreso el señor Lerroux le preguntaron los periodistas su opinión sobre el manifiesto del partido socialista.

—No lo he leído —respondió don Alejandro— pues me lo entregaron al salir de la reunión de la minoría y no he tenido tiempo para leerlo. Desde luego considero lógico el documento si está redactado en términos decentes.

—Es que se meten con los radicales —insinuó uno de los informadores.

—Estamos tan acostumbrados a que nos dirijan injurias que cuando se limitan a injusticias nos damos por satisfechos. Me parece bien que se consideren garantes de la República. No esperaba que la República tuviera esos alabarderos.

Después dijo que ya sabría la actitud que adopte su minoría en relación con el documento, pero a su juicio los socialistas han debido plantear ese asunto en el Parlamento donde cuentan con una mayoría y no hacerlo en un manifiesto.



**SIGUEN INTERCEPTADAS POR LA NIEVE LAS LINEAS FERREAS DE AVILA**

Avila, 23 (4,30 t.).—Las máquinas exploradoras continúan trabajando para reparar expeditas las vías.  
En las inmediaciones de la estación de Las Cañadas descarrilaron dos máquinas exploradoras, quedando nuevamente interceptada la vía.  
El tren rápido de Galicia tuvo que continuar el viaje por Segovia.

Zafra Polo. Pablo Iglesias 19. Córdoba. Es día "Semana Fin de Mes". Restos de Pañería, con tres metros; hay para traje; a pesetas 22'50, 18, 15 y 12.

**Las Cortes Constituyentes**

Madrid, 23 (6,30 t.).—A las cuatro y cinco de la tarde abre la sesión el señor Besteiro.  
Los escaños están casi desiertos y las tribunas abarrotadas de público impaciente por ver si cae al fin el Gobierno.  
En el banco azul se encuentran los ministros de Estado e Instrucción.  
Se dá lectura al acta de la sesión anterior y a ruegos de un diputado radical se aplaza la aprobación del acta.  
Se entra en el turno de Ruegos y Pírramas.  
LOPEZ VARELA se refiere al decreto de Instrucción de 4 de marzo de 1932 que fija las incompatibilidades de los maestros nacionales.  
Señala la injusticia que supone tal disposición, pues coloca a los maestros en un plano de inferioridad con relación a los demás funcionarios.  
Dá lectura al texto constitucional en que se determina la igualdad en derechos y deberes y dice que para los maestros por lo visto no reza tal principio.  
Píde al ministro de Instrucción que revise esa disposición y remedie las injusticias señaladas.

Zafra Polo. Pablo Iglesias, 19. Córdoba. Lanitas de tonos lisos; vestido con cuatro metros, pesetas 10.

El ministro de INSTRUCCION le contesta y dice que no ve peligros en la disposición del 4 de marzo de 1932.  
Cita el hecho de que como consecuencia de este decreto no se haya tramitado una sola denuncia.  
Esto hace casi necesaria la aplicación de la disposición aludida.  
Habla de la independencia de los maestros e insiste en que no ve los peligros señalados por el orador.  
LOPEZ VARELA rectifica.  
Confía en que el ministro no se deje llevar por menudencias políticas.

PITA ROMERO formula un ruego sobre el comercio con el Uruguay y Argentina.

El ministro de ESTADO le contesta exponiendo las características de nuestras relaciones comerciales con el Uruguay y señala las cifras de nuestra exportación e importación con dicho país.  
Afirma que tanto él como el ministro de Agricultura se preocupan grandemente de este problema.  
El ministro de INSTRUCCION contesta a otra parte del discurso del señor Pita Romero en que hacía referencia al fomento de la cultura.  
PITA ROMERO agradece las palabras de los ministros de Estado e Instrucción y su buena disposición para atender los ruegos formulados.  
SAMPER se lamenta de las dificultades con que tropiezan los exportadores levantinos para introducir la naranja en Noruega.  
El ministro de ESTADO le contesta prometiendo atender la petición.  
Se reanuda el debate sobre construcciones escolares.  
(Continúa la sesión).

Zafra Polo. Pablo Iglesias, 19. Córdoba. Sedas mate, caladas novedad; corte de cuatro metros, pesetas 14.

**LA REVISION DE LAS LEYES PENALES**

Madrid, 23 (6,30 t.).—Se ha publicado el texto del reglamento para la revisión de las leyes penales.  
Al artículo 954 del Código Penal se añadirá lo siguiente: Cuando después de la sentencia sobrevenga conocimiento de nuevos hechos y pruebas que evidencien la inocencia del condenado, la Sala ordenará una información supletoria para confirmar la inocencia del sentenciado.  
También se añaden otros párrafos a diferentes artículos del Código.

**Tribunales Audiencia**  
SUMARIO

El Juzgado de Aguilar incoa sumario por atentado atribuido a Santiago Santaella Velázquez.

**Alcántara Rubio**  
Odontólogo: Enfermedades de boca y dientes  
RAYOS X - MÁLAGA, 8  
TELÉFONO 2772

**Ayuntamiento de Córdoba**

ALCALDIA-PRESIDENCIA

Vencido el plazo de arrendamiento por término de diez años en que fueron otorgadas las sepulturas de adultos de los cuadros denominados San Marcial y San Andrés del Cementerio municipal de la Derecha, se pone en conocimiento del público con el fin de que las personas interesadas que tengan los restos de sus deudos en dichas localidades procedan a la renovación de las mismas o a la adquisición de otras localidades para trasladarlos, advirtiéndose que los restos de las sepulturas que sean renovadas del cuadro de San Marcial, serán trasladados por cuenta de la Administración al cuadro de San Andrés, toda vez que el primero de los departamentos mencionados se ha de utilizar para otros fines.

Asimismo, se pone en conocimiento del público, que para realizar las operaciones de renovación o traslación de restos, se concede un plazo improrrogable de quince días, terminado el cual, los restos de aquellas sepulturas que no sean renovadas se depositarán en el osario general.

En el Negociado de Beneficencia de la Secretaría municipal, se hallan de manifiesto las listas de las sepulturas que es preciso renovar, donde las personas interesadas serán debidamente informadas de cuantos datos requieran.

Córdoba, 23 de Febrero de 1933.—El alcalde, Francisco de la Cruz Ceballos.

**NOTA de COTIZACIONES**

Facilitada por el Banco Hispano Americano  
Dia 23 de Febrero

Francos, cambio, máximo .....	47'55
Libras, cambio, máximo .....	41'25
Dollars, cambio, máximo .....	12'05
Interior 4 por 100.....	65'90
Exterior 4 por 100.....	80'40
Amortizable 5 por 100, 1920 .....	89'75
Idem, ídem, 1917.....	84'50
Cédulas Banco Hipotecario 4 por 100 .....	86'50
Acciones Azucarera ordinarias .....	38'00

**Contra toda clase de dolores**  
**KAFEAN**

Sobre de una tableta, 0'25 céntimos.  
Sobre de dos tableta, 0'45.  
Depósito en Córdoba: D. JOSE CABALLERO

.....  
Teléfonos de LA VOZ 2436 y 2437  
.....



# CALLE CLAUDIO MARCELO



## De Ferrocarriles

### LA ESTACION DE "EL CHAPARRAL"

Cuando los gobiernos de la dictadura acudieron en auxilio de las Empresas Ferroviarias, se inició por las de Andaluces una fiebre de obras, la mayoría innecesarias, pero que a fin de cuentas algunas mejoras reportaban y servían para dar ocupación a hebrantes obreros y engordar la bolsa de algunos de los que en estas cosas intervenían.

Pero es el caso que retirados el crédito o anticipo, muchos de aquellos trabajos están paralizados, con perjuicio de la parte de obra ya empezada —que se está desmoronando— y del público en general.

Esto ocurre entre otras, con la nueva estación de "El Chaparral", que se está construyendo en el kilómetro 16-300 de la línea de Málaga, entre Veitchillón y Torres Cabrera.

Cedidos 23.612,10 metros cuadrados por el buen cordobés don José López Serrano de su finca "El Chaparral" y la cantidad restante donada por el no menos altruista don Antonio Cabrera Domínguez, de su colindante finca "El Carrascal", se procedió a elevar a escritura pública la cesión gratuita de dichos terrenos y en las postrimerías del año de 1925, ante el notario de esta capital don Francisco Rodríguez González, se formalizó el contrato que había de dar cima a aquella importante mejora.

Hasta el año 1928 nadie se acordó de esto y ya a mediados del 29 —quizás como consecuencia de haberlo ya recordado en la Prensa— se procedió a la demarcación de los terrenos y a dar principio a las obras.

Pero es el caso que, con una pestividad inconcebible y por pequeños períodos, las obras se están realizando con cuenta-gotas y como digo al principio de este trabajo con perjuicio de la parte comenzada, de las obras y del público en general.

En la época en que trató de imermirse actividad a estos trabajos, la-

**PALZADOS MIGUEL.**-Los mejores, más elegantes y más baratos  
**CLAUDIO MARCELO, 17**

## Nuestras páginas comerciales rinden una máxima eficacia

Hace más de dos años que se iniciaron, alentándonos desde entonces a continuarlas, las constantes adhesiones de nuestros favorecedores, entusiastas de la publicidad periodística, muy convencidos de sus beneficios. Particularmente proporcionan mucho negocio de los pueblos de la provincia, donde tan difundida está LA VOZ. Empezamos a emplazar los anuncios entre texto de toda índole para hacerlos más sugestivos. Esta publicidad se hace asequible a todo el que no puede dedicar cantidades de importancia al anuncio. Este sistema de publicidad ha constituido un franco éxito, como lo demuestra el gran número de nuestros favorecedores y no dudamos en recomendarlo por su eficacia, a todas las casas comerciales e industriales, en la seguridad de que verán beneficiados altamente sus intereses.

COMERCIANTE E INDUSTRIALES, NO HAGAN SUS IMPRESOS SIN ANTES CONSULTAR PRECIOS A LA

## Librería "Ibérica"

(Antiguo local de la Librería Hesperia)

PLAZA DE LA REPUBLICA, 14

TELEFONO 1-6-7-8

CÓRDOBA

## Chastang

GRAN CONFITERIA, FIAMBRES, VINOS. → ESPECIALIDAD EN PASTAS FINAS.

Claudio Marcelo, 15 Teléfono 1243

Casa central: GRAN CAPITAN, 20

:: :: Teléfono 2540 :: ::



# PLAZA DE LA REPÚBLICA

era una gran falta su pronta realización, para descongestionar la estación de Torres Cabrera, en donde se desarrollaba un tráfico inmenso y que en "El Chaparral" pudieran cruzar los trenes, acortando así la distancia entre la primera y Valchillón.

Disminuido el transporte, por causas de todos conocidas, sólo resta sea pronto un hecho el que se termine aquella estación, para satisfacción de los señores donantes de los terrenos y por constituir un beneficio para los intereses de todos, incluso para los de la Compañía, que con el retraso que adquieren los trenes tiene que hacer mayores desembolsos para personal y entretenimiento del material.

## LA DOBLE VIA ENTRE VALCHILLON Y CERCADILLA

Poco he de decir de esta importante mejora —ya que el gasto está hecho— que servirá para evitar retraso a los trenes y hacer más factible el servicio entre las dos estaciones colaterales.

Terminada la doble vía entre Puente Genil y La Roda y no utilizándose, aquella, un retraso de 33 minutos, dado al tren 507 (exprés de Málaga y Algeciras), hizo el milagro de que se abriera a la circulación y se notaran sus beneficios en el menor retraso de los trenes.

Construidos los nuevos puentes metálicos sobre el Guadalquivir —en el Alcázar— y la doble vía, sólo falta el enclavamiento de las señales de retención entre Cercadilla y Valchillón y algunas pequeñas obras complementarias de esta clase de trabajos.

Un pequeño gasto por parte de la Empresa evitaría los perjuicios que con insistencia vengo enumerando, ya que esto no significaría aumento de sueldo al personal; al contrario; economía de algunas pesetas diarias y más rapidez en los transportes, sobre todo en el de viajeros, que en ocasiones no saben cuándo van a llegar a su destino.

J. CAÑAS

## Nuevo Sport

Claudio Marcelo, 16

Balones, botas y equipos de foot-ball.  
Raquetas y pelotas para Lawn-Tennis  
EXTENSO SURTIDO

CALIDAD INMEJORABLE

UNICA CASA EN

ARTICULOS DE SPORT

## TEGIDOS ESPINO

SIEMPRE ULTIMAS NOVEDADES  
GENEROS BLANCOS

ARTICULOS DE PUNTO

Laneria - Confecciones - Exposición permanente en pañería.  
Vea sus escaparates - Grandes rebajas de precios

## Rafael Espino Pérez

CLAUDIO MARCELO, 14

## Casa Montilla

LA PRIMERA EN CORDOBA EN CLASES Y PRECIOS

Modelos originales para esta Casa.

Hace además el obsequio de regalar un día de venta cada mes.

CLAUDIO MARCELO, 19

Teléfono 2616

Sucursal: Calle MALAGA, 9

Teléfono 2266

## Conflicto Económico Resuelto

LIQUIDAMOS hasta fin de mes:

Colchas croché fleco, a 4'50 ptas.

Paños de cama, pura lana, a 17'50.

Saldo de colchas seda, matrimonio, a 14'50 y 17'95.

Cortes abrigo gamuza superior, para señora, a 7'50 corte.

500 pellizas a cualquier precio.

Aproveche esta oportunidad; solo por quince días, en

## CIUDAD DE CORDOBA

CLAUDIO MARCELO 17

## Ciudad del Betis

La única Casa que casi puede regalar los zapatos, porque todos proceden de su propia fábrica de Palma de Mallorca.

## CALZADOS ESTRANY

CLAUDIO MARCELO n.º 1

## LA PARISIEN

LA CASA DE LAS PERMANENTES

Ondulación permanente.

Todo comprendido en 10 ptas.

Con las máquinas "EUGENE", "GALLIA", "SHELTON" y "VINCI", con y sin corriente eléctrica.

Claudio Marcelo, 23, pral.



## CRÓNICA DE LONDRES

## PRIMEROS PLANOS

La representación petrolífera universal se ha sintetizado en Londres para estudiar el medio de unificar la tarifa de la gasolina para todos los países. Este problema del combustible automovilístico ha originado verdaderas crisis en Europa, destacándose entre todos Austria, que atraviesa una crisis verdaderamente insostenible.

Los ingleses se ocupan también de las finanzas y mediante sucesivas adquisiciones de oro en barras el Banco de Inglaterra ha logrado reponer totalmente las reservas metálicas, que, por un valor aproximado de ochocientos veinticinco millones de pesetas entregó el día 15 de Diciembre último a los Estados Unidos el pago del vencimiento que en esta fecha correspondía liquidar por las deudas de guerra.

Ocho compras de oro han efectuado a partir del 24 de Enero, que han sido bastante para que las reservas del Banco devuelvan la nivelación.

La rapidez y aparente facilidad con que se ha realizado este prodigio, pese a la íntima satisfacción causada, ha dado lugar a un temor explicable, ya que como se recordará al realizarse el pago de las deudas de guerra una gran opinión inglesa solicitó que fuese el último de su clase, alentada por el ejemplo que daban otras naciones menos exactas en el cumplimiento de obligaciones parecidas.

No obstante eso después de la nivelación producida, los círculos industriales se muestran satisfechos y

optimistas, ya que como colofón a esta organización financiera cuentan con el éxito obtenido en los dos primeros días de la feria de industrias británicas que se está celebrando en Londres y Birmingham.

La reina de Inglaterra ha visitado detenidamente una de las secciones de la feria de Londres, y otros miembros de la familia real han recorrido las instalaciones realizando compras y elogiando los diversos departamentos.

El espíritu inglés no puede por menos de mostrarse satisfecho ante este horizonte, elogiando mucho a los organizadores.

Otra nota palpitante subraya la actualidad londinense y es que una casa editorial acaba de ofrecer al literato, historiador y comentarista Winston Churchill, la suma de veinte mil libras por los derechos de publicación de una obra, en cuatrocientas mil palabras, sobre la historia de los pueblos del habla inglesa.

Dada la fama que goza este autor allende y aguende del Atlántico, es de sospechar que el libro ha de constituir un éxito internacional. Se calcula en cinco años el tiempo que ha de tardarse en completar la obra que acaba de emprender.

Alfredo Guzmendia

## Venta urgente

De unas puertas de cristales, mesa de centro, un arca grande, peroles de cocina, jarros y cubas de fonda. Se traspasa ésta con todo menaje o se vende en conjunto.

Avenida Cervantes, 34, bajo.



## Una señal de alarma

es ver a un hijo triste, pálido y sin ganas de comer. El peligro que le acecha es la palidez, la anemia y el raquitismo. Para cerrar la entrada en el organismo a esas temibles enfermedades, la Academia de Medicina tiene aprobado, por su indudable eficacia, el potente generador de fuerzas

Jarabe de

## HIPOFOSFITOS SALUD

Estimula el apetito, aumenta la vitalidad y favorece el crecimiento. La transformación se opera en pocas semanas y es un reconstituyente que puede emplearse en todas las épocas del año.

No se vende a granel.

## LAXANTE SALUD

El más eficaz contra el estreñimiento y la bilis. Pídense en farmacias.

## POLÍTICA INTERNACIONAL

## Facetas internacionales

El conflicto chino-japonés que culmina en la guerra de Jehol, continúa inquietando a las altas esferas internacionales. Acaba de producirse el primer choque entre las tropas chinas defensoras del ejército combinado del Japón y de Manchuria. Se trata de la gran ofensiva japonesa.

La política francesa muestra claramente la debilidad del Poder público ante los funcionarios. El jefe del Gobierno francés ha recomendado en la Cámara la mayor serenidad y equilibrio para resolver el problema financiero que constituye hoy por hoy el punto inmarcesible de la política francesa.

El Banco de Inglaterra ha repuesto sus reservas de oro, nivelando por tanto su situación económica.

En la ciudad del Vaticano destaca el discurso de su santidad con motivo de varias beatificaciones.

La propaganda electoral del canciller Hitler empieza a iniciarse en Alemania. El Comité electoral del Reich ha admitido para las elecciones al Reichstag, que se celebrarán el día 5 de Marzo próximo las listas presentadas por los partidos nacional-socialista, socialistas, comunistas, centristas, frente de combate negro, blanco y rojo.

Los miembros del Gobierno Prusiano han prohibido bajo pena de seis meses de cárcel y una fuerte multa la fijación de los carteles electorales del partido nacional socialista en Xernigsberg y otras 30 localidades.

El Gobierno austriaco ha rechazado la nota franco-inglesa del 11 de Febrero sobre el asunto de las armas de Hirtemberg, manteniendo el canciller sus puntos de vista, consistentes en que no ha habido infracción alguna en los tratados de paz.

El Japón ha efectuado la compra de varios buques ingleses, cuyos paquebotes deben marchar inmediatamente al Pacífico.

En los Estados Unidos ha causado gran júbilo la noticia de que la Cámara de representantes había votado a favor de la derogación de la enmienda 18 de la Constitución federal. Por lo tanto el entusiasmo estadounidense es un entusiasmo humilde.

Noticias de la Argentina acusan la gravedad en el estado de salud del presidente de la República señor Irigoyen.

En Italia se comenta la nota franco-inglesa dirigida a Austria, en el sentido de que Francia e Inglaterra han desmentido que se trate de un ultimatum.

Noticias rumanas dan cuenta de que el rey Carlos no tiene pensamientos de abdicar.

—Contantino París



# DEL MUNICIPIO

## VISITA AL SEÑOR ALCALDE

Visitaron hoy al alcalde de la ciudad señor Cruz Ceballos, en su despacho oficial: Don Juan Fori Navas, don José Flores del Valle, don Antonio Jaén Lozano, don José Laguna Cubero, don Juan Antonio Moreno, don Diego Martínez Majuelos, don Rafael Crespo, don Diego Raya, don Amador Paz Román.

## INSTRUCCIONES DICTADAS POR LA ALCALDIA PARA LA CIRCULACION DE CARRUAJES Y PEATONES DURANTE LOS DIAS DE CARNAVAL

Durante las horas de paseo de carruajes en el de la Victoria, los peatones lo cruzarán solamente por el paso señalado frente a la Puerta de Gallegos.

Los carruajes tendrán acceso al paseo por la rotonda que existe al final de la avenida de Canalejas, por la puerta de Hierro y por las rampas situadas frente a la Puerta de Almodóvar.

El desfile de vehículos se verificará por las avenidas de Cervantes, de América y Gran Capitán y el de ésta al interior de la población por la avenida de Canalejas a Málaga.

En las tardes de dicho día y en todo otro momento en que la afluencia de público lo exija, se prohibirá la circulación de carruajes por las calles de Gondomar y Concepción.

Durante el desfile de carruajes por la avenida del Gran Capitán, las personas que de ello tengan necesidad, lo cruzarán siguiendo las indicaciones de los agentes colocados en los puntos de paso.

La circulación de coches y automóviles por las calles del interior de la ciudad, se verificará a marcha moderada para evitar accidentes. Los conductores de unos y otros reducirán aún más la velocidad antes de llegar a los sitios señalados para paso de peatones.

Se citan a continuación los artículos del vigente Reglamento de Circulación Urbana e Interurbana, que se refieren al tránsito de peatones para su puntual observancia por éstos:

Artículo 92. En toda vía pública en la que existan aceras, los peatones tienen obligación de circular exclusivamente por éstas, absteniéndose de ocupar las calzadas destinadas al tránsito de vehículos.

Cuando en la vía pública no existan aceras o la circulación del viandante sea tan densa que las aceras resulten insuficientes, los peatones deberán circular lo más próximo a los bordes de las calzadas.

Artículo 95. Todo peatón que tenga que atravesar la calzada deberá cerciorarse previamente de que se halla libre a ambos lados suyos. Los peatones se hallan obligados a atravesar rápidamente las calzadas siguiendo una trayectoria perpendicular al eje de estas.

Artículo 96. Cuando los agentes hayan

hecho la señal de detención a los carruajes, teniendo en cuenta que la parada de éstos habrán de tener corta duración los peatones deberán cruzar la calzada rápidamente y agrupados, absteniéndose de entorpecer el paso, ya sea deteniéndose para conversar o para hacer preguntas a los agentes de la autoridad, a los que está terminantemente prohibido entablar diálogos durante sus horas de servicio. Asimismo se prohíbe cruzar la calzada fuera del tiempo en que estén detenidos los carruajes.

Artículo 98. En las vías en que se coloquen señales ópticas o luminosas para marcar los puntos de paso de los peatones, se prohíbe a éstos atravesarlas por sitios distintos de esos pasos.

Artículo 99. Si desobedeciendo las indicaciones del agente encargado de regular la circulación de un cruce, fuere atropellado un peatón por un vehículo el conductor de éste no podrá ser acusado de negligencia; en estos casos, se considerará como atenuante la circunstancia de utilizar el viandante la calzada durante el período de tiempo reservado para la circulación de vehículos en tal paraje.

Córdoba, 24 de Febrero de 1933.—El alcalde, Francisco de la Cruz Ceballos.

## LA HUELGA DEL HAMBRE

—:—

## Han sido puestos en libertad seis presos más

Según nuestros informes, persisten en su actitud los liniguistas del hambre de esta prisión provincial.

Ayer fueron libertados seis de los detenidos, quedando por tanto presos solo siete de ellos.

Estos hombres llevan tres días sin comer. Según nos aseguran, algunos de ellos, dan muestras de desfallecimiento, pero mantienen su actitud.

Parece que se encuentran aislados en un departamento y solo muestran los trastornos producidos por la falta de alimentación anudándose fuertemente pañuelos en la cabeza, para amortiguar los dolores.

Creemos que es hora que se tome alguna determinación en este asunto a fin de evitar que esos hombres puedan ser atacados por la fiebre y perezcan sin remedio alguno.

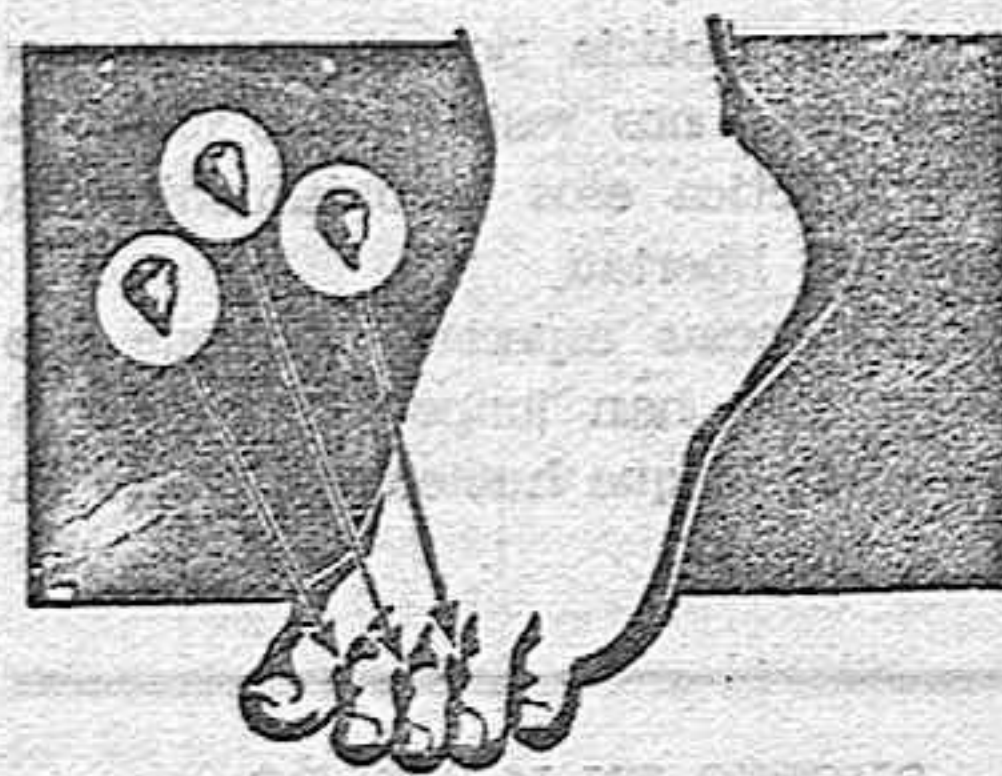
## Centro Filarmónico "Eduardo Lucena"

Los señores que deseen adquirir localidades para el Concierto que ha de celebrar esta entidad en el Gran Teatro, el día 24, pueden hacerlo hasta el día 23 a las diez de la noche en su domicilio social, Ambrosio de Morales, pasada esta fecha, en la taquilla de dicho teatro.

Se advierte al público que este concierto no se radiará.

LA DIRECTIVA

## LOS CALLOS DESAPARECEN



Después de este baño lechoso y oxigenado

¡No corte nunca un callo! Es peligroso. Para librarse de él sin dolor ni peligro, prepárese un baño de pies añadiendo al agua Saltratos Rodell, hasta que aquella tome un aspecto lechoso. Al sumergir los pies en dicho baño lechoso, sus callos se ablandarán a tal punto que usted podrá extirparlos fácilmente con su raíz y sin el menor dolor. Las hinchazones desaparecen pudiendo calzar zapatos de reducidas dimensiones, andar durante el día, o bailar toda la noche con entera comodidad.

Los Saltratos Rodell se recomiendan y venden en todas las Farmacias, Droguerías, Perfumerías y Centros de Específicos, a un precio módico.

**PELAEZ.-Dentista**  
GONDOMAR, 17  
TELEFONO 2-0-3-5



Lo mejor para el

*estómago e intestinos*

**ELIXIR ESTOMACAL**

**SAIZ DE CARLOS**

VENTA EN FARMACIAS



## NOTICIA EXTRAÑA

## Sobre la reapertura de un centro obrero

Nos aseguran que hace un par de días vino a Córdoba un directivo del Sindicato de Café de las Torres, apellidado Urbano con el fin de pedir a la primera autoridad de la provincia, la reapertura de aquel centro obrero, ya que se había levantado la clausura al de Bujalance, que se encontraba en las mismas circunstancias.

Nos dicen que el directivo en cuestión recibió una contestación seca y categórica a su demanda, por lo que hubo de hacer algún reparo.

Al salir del Gobierno fué detenido permaneciendo en calidad de tal durante seis horas, y siendo después libertado.

Recogemos la noticia por la que de extraña tiene, pues nos resistimos a creer se pongan en práctica esos procedimientos en un régimen de libertad.

Las circunstancias especiales en que nos encontramos nos han impedido por otra parte confirmar lo que hubiera de cierto en este asunto.

## SUCESO EN MONTORO

## Un hombre muerto de frío

En su domicilio de Montoro ha sido encontrado muerto el vecino de dicho pueblo Felipe Cuenca.

Se asegura que dicho individuo ha muerto de frío.

El Juzgado practica las oportunas diligencias.

## UNA BODA

En la iglesia parroquial de la Trinidad contraerán matrimonio canónico la bellísima señorita Concepción Olaver Camacho y don Vicente Olaver Otemine, alto empleado de la Electromecánica.

Bendijo la unión el párroco de San Miguel y apadrinaron a los contrayentes don Vicente Olaver y doña Benita Camacho.

La novia iba realmente encantadora realizando su belleza las galas nupciales. La cola era llevada por las monísimas niñas Araceli y Angelita Hoyo.

La iglesia se hallaba adornada y al hacer su entrada los novios en el templo, una nutrida orquesta interpretó una marcha nupcial.

Terminada la ceremonia religiosa, los invitados se trasladaron al Hotel Regina, donde fueron obsequiados con un almuerzo.

Los nuevos esposos, a los que deseamos toda clase de venturas, salieron para diversas capitales de España y del extranjero.

## LA REBUSCA DE ACEITUNA

## Se ha autorizado en Villa del Río

A requerimiento del alcalde de Villa del Río, ha sido permitida la rebusca de aceituna en las fincas de aquel término.

La medida ha sido adoptada para aliviar un tanto la crisis de trabajo en aquel pueblo.

Tenemos entendido que previos los informes oportunos de los alcaldes y comandantes de puesto de la guardia civil, que garanticen haberse terminado la recogida del fruto en cada localidad, la medida se hará extensiva a los pueblos.

Lo barato de balde es caro

FRANCISCO DE ASIS

Sello

YER

CONTRA TODA CLASE DE DOLORES

EL MAS CARO ENTRE SUS IMITADORES PERO MUY SUPERIOR A TODOS CIENTIFICA Y PRACTICAMENTE

## POSTALILLA

## COSAS DE TEODOMIRO

Sí. El partido radical comienza a resquebrajarse. Todo el mundo anda preocupado. Algunos diputados van de luto. Y el mismo don Alejandro, tan jovial y comunicativo siempre, no oculta su contrariedad. Algo grave, insólito, gravita sobre el histérico partido.

¿Qué será? Deshojamos melancólicamente la margarita de la duda y con el último pétalo, rueda un nombre: Teodomiro Menéndez. Ese; ese es el culpable. Teodomiro Menéndez, ha formado un juicio temerario acerca de los radicales, que ha provocado la desintegración del partido. Teodomiro Menéndez, acaba de hacer un lamentable servicio a la República.

Ha dicho Teodomiro Menéndez que si gobernaran los radicales, habría que desencadenar la huelga general. Ignoramos qué huelga es esa. Si se refiere a huelga de enchufistas, puede que acierte. Don Alejandro no está decidido a elevar el biberón a la categoría de instrumento de gobierno.

Claro que Lerroux, ante la amenaza, ha expuesto tímidamente sus puntos de vista. Y estima que ese denuedo socialista debió emplearse en derribar la Dictadura, en lugar de utilizarlo para bombardear el régimen. Y nos abstenemos de recoger una gentil alusión de don Alejandro, al pesebre, no vaya a servir de aperitivo a la voracidad de Teodomiro.

Sí. Lo mejor que harán, será ir a la huelga general. Ea; a reclutar obreros; a extender el paro. Hay que procurar que don Alejandro no gobierne. A la propaganda; a la propaganda.

Invitamos a Teodomiro y los suyos, a que empiecen a conquistar la opinión andaluza. Comenzando por Casas Viejas, por ejemplo.

DICK



## UNA ENCUESTA INTERESANTE

### ¿Qué aportaciones o iniciativas se le ocurren para dar el máximo esplendor e importancia a nuestra feria de Mayo?

Se aproxima mayo y con él la Feria de la Salud. Interesa, pues, que nos vayamos preocupando de fecha tan importante para nuestra ciudad, a fin de que este año supere en cuanto sea posible la justa fama de que nuestro certamen goza ante España entera.

Creemos nosotros, que los diversos ramos de la economía, la Agricultura, Industria y Comercio deben procurar por medio de concursos, exposiciones, etc., contribuir a dar el máximo esplendor a esas fiestas, defendiendo así sus propios intereses al par que los de la ciudad.

En tal sentido inspirados, no queremos nosotros desaprovechar el tiempo y hemos decidido abrir una encuesta, para conocer opiniones y reflejar (iniciativas, que sirvan de orientación para) confeccionar un programa a la par brillante y de positivos y eficaces resultados para los intereses de Córdoba.

En esta encuesta, pues, reflejaremos valiosas opiniones de personalidades destacadas de la Agricultura, Industria y Comercio a más de otras aportaciones de entidades y organizaciones e incluso de particulares.

Nuestros interlocutores, a los que requeriremos oportunamente y en debida forma, habrán de contestar de modo claro y concreto esta pregunta:

**“¿QUE APORTACIONES O INICIATIVAS SE LE OCURREN PARA DAR EL MAXIMO ESPLENDOR E IMPORTANCIA A NUESTRA FERIA DE MAYO?”**

Si el contraste de opiniones e iniciativas que nuestras columnas recogan contribuyen a la confección de un programa de positivo valor, nos daremos por muy satisfechos de haber cumplido con un deber ciudadano, al prestar nuestro concurso a cuanto signifique interés o beneficio alguno para Córdoba.

## COMUNICADO

Señor director del diario LA VOZ.  
—Localidad.

Muy señor mío y distinguido amigo: Con verdadera sorpresa leo la noticia que publica en la edición de esta mañana el periódico de su digna dirección, en la cual, solo se limita a comunicar que “parece que Emilio bebió equivocadamente trementina” sin dar más noticias sobre el particular.

Tenia pensado no dar publicidad a este asunto al objeto de no perjudicar a una empresa ni a personas; pero ante la forma de publicar la noticia a que aludo, es por lo que deseo sea aclarado este incidente.

Ayer tarde (como de costumbre), asistía a la sección del matiné del Cine Góngora, y en la terraza del mismo, pedí tila con azahar y como quiera que al tomar los primeros sorbos noté un sabor extraño y fuerte, acudí a la repostería preguntando qué le habían echado a aquella tila, contestándome que azahar y añadiéndome que como se había terminado el azahar, habían mandado a la farmacia del Correo por cierta cantidad. Una vez llamado el botones, vino conmigo a dicha farmacia donde el boticario dijo que lo que le habían pedido era “Aguarrás”, cosa que se le había servido. Luego lo de “lamentable equivocación”, no es culpa mía, sino de otras personas como ya puede comprobar. Repito que

estaba dispuesto a no dar a conocer este asunto, pero no he tenido más remedio que hacerlo en honor a la verdad.

Gracias por la publicación de la adjunta nota, y queda de usted afectísimo amigo y seguro servidor q. e. s. m., Emilio Castejón Torres.”

### A nuestros suscriptores de fuera

En virtud del aumento de las comisiones de cobro de los Bancos, advertimos a nuestros suscriptores de fuera de esta capital, que la Administración del periódico ha acordado cargar los siguientes gastos, a partir de la próxima negociación.

	Pesetas.
Por el valor de la letra .....	0,20
Por el valor del timbre .....	0,15
Por comisión de banqueros.	0,80
<b>TOTAL ...</b>	<b>1,15</b>

Cada letra que nos sea devuelta, tendremos que cargarle al negociar-la nuevamente 0,90 pesetas por gastos de devolución.

Los que quieran evitar estos aumentos pueden remitirnos por giro postal el importe de su suscripción, antes de los días 15 de cada mes, fecha en que pondremos en circulación los giros de los trimestres correspondientes.

## AL PÚBLICO

LA COMPANIA DE REVISTAS Y GRANDES ESPECTACULOS VELASCO AL TEATRO DUQUE DE RIVAS, EN LA TEMPORADA DE CARNAVALES 1933. DEBUT EL SABADO 25 CON LA SUPER REVISTA “EL ARCO IRIS”

La empresa A. Cabrera, se congratula de la cariñosa aceptación que en el público ha tenido el anuncio de la próxima actuación de esta notable compañía, la mejor y más completa en su género, de cuantas recorren España, sobre todo, en el público de señoras por tratarse de compañía de revista moral y a gran espectáculo y por el prestigio del señor VELASCO, empresa y director artístico de esta gran formación.

La reclame en los pueblos limítrofes ha surtido su efecto, hasta el extremo de que desconociendo los precios, hay una enormidad de pedidos de localidades.

A partir de mañana viernes la taquilla estará abierta desde las once a la una y desde las cuatro en adelante. Este horario será el mismo durante todos los días de actuación de la compañía. Encarecemos al público acuda a la taquilla a estas horas para la adquisición de sus localidades, donde será mejor atendido que por teléfono, en vista de la gran demanda.

Hemos concertado con algunas empresas de transportes de viajeros, el que durante los días de actuación, hagan viajes extraordinarios, regresando al lugar de procedencia una vez terminado el espectáculo, lo que facilita considerablemente la afluencia de forasteros al mismo.

A los señores que se han servido encargar sus localidades por conferencia, telefonemas y telegramas, nos es grato manifestarles que las mismas les serán reservadas hasta dos horas antes de comenzar el espectáculo, pasadas las cuales, dispondremos libremente de ellas.

### Juventud Republicana

Por la presente se invita a todos los afiliados de la Juventud Republicana y a los del Centro, al baile de máscaras que se celebrará en nuestro domicilio (Gran Capitán, 11), el día 26 del corriente a las diez de su noche.

Al que podrán concurrir con las señoras y señoritas de su inmediata familia.

La entrada a este baile se hará previa presentación de las invitaciones que el Centro Obrero Republicano ha repartido para sus bailes.

Dada la premura de tiempo, nos vemos imposibilitados de invitar personalmente a nuestros afiliados.

LA DIRECTIVA





## ACTUALIDADES

Decíamos ayer, que no hay mal ni bien que cien años dure; pero por lo visto, en este siglo de nuestra contumacia política, los veinte lustros tienen un día más. Empezamos a patentizar políticamente la inveterada costumbre española de dejar las cosas para mañana. Y ayer, pese al fragor de las curiosidades y a la táctica obstruccionista del partido de oposición, hubo de aplazarse el debate porque sin saber como, los relojes se habían precipitado y marcaban las once de la noche, sin que en el hemicycle parlamentario hubiese pasado nada saliente.

Estamos, como estábamos; esperando el día último de los cien años, que por lo visto, repetimos, traen un día más. Parece ser que la efervescencia del salón de sesiones hizo hervir la tapa de los comentarios, y en los pasillos la línea recta y rotunda de este jefe de Gobierno incommovible, marcó la curva ironizante a cuyo final injertó una flecha como indicando la salida a una dictadura.

Sospechamos nosotros que este procedimiento de la curva y la flecha, no pasará de ser una modalidad de gesto en el presidente. Porque el presidente no puede olvidar que estamos bajo una República que abre sus ventanas, que pretendió abrir sus ventanas a las libertades del pensamiento, a las democracias inteligentes y a las igualdades posibles y sensatas.

Tenemos que esperar por lo tanto el día de hoy. Llevamos una temporada esperando. Desfloramus nuestros anhelos en el andén y desgastamos nuestros nervios en la espera de ese tren de los acontecimientos que acaba de llegar nunca. No es que no-

sotros creamos en la necesidad inflexible de los cambios sistemáticos por los cambios en sí; no, no creemos eso; creemos que el cambio se impone por reflexión y por equilibrio político. Creemos que el cambio es necesario para bien del régimen que tantos esfuerzos costó el ver florecido...

Por lo demás no pasa nada. El ministro de la Gobernación no acaba de ponerse bueno nunca. En España sigue habiendo tranquilidad. La tranquilidad española se fundamenta en que no pasa nada en España. Pero en Madrid, sí que ha pasado, para orgullo y gala del señor Casares Quiroga, precisamente. Sí señores, ha pasado. Algo extraordinario. Algo que parará a las esferas de las curiosidades políticas. Algo que tendrá el ritmo del tiempo y hará cocer a las multitudes de entusiasmos y de fervores admirativos. Algo en fin, trascendente y fundamental: ya tenemos miss España. Y esta miss España, gracil y gentilísima, es miss Galicia. Es decir, una paisana del señor Casares Quiroga. De todos los Ministerios gubernamentales ya sabemos que el de miss España está en la Puerta del Sol. Entendámonos bien, en el cordial sentido de que al ministro gallego le cabe el honor de que el paisanaje triunfe también en la belleza como él triunfó en la política.

Y como se ha aplazado el debate político. Y como en España sigue la tranquilidad. Y como ya tenemos miss España. Pues no nos falta nada sino lanzar un viva la Pepa que sea como el grito de redención de todas nuestras pretensiones ironistas.

Joaquín Rimero Marchent

## Commemoración del XXV aniversario fundacional del Instituto Nacional de Previsión

### PREMIOS A LAS MUTUALIDADES ESCOLARES

El día 27 de este mes se cumplen veinte y cinco años de la promulgación de la Ley fundacional del Instituto Nacional de Previsión. Efecto de ella ha sido el desenvolvimiento de actividades de resultados positivos, ya traducidos en provechosas realidades a favor de las clases proletarias, no solo desde el punto de vista de los fines sustantivos del organismo, ordenados a la práctica de la gestión aseguradora, sino bajo el aspecto a que se continúa el vasto campo de actuaciones sociales y económicas a que dichos fines hacen referencia.

La Caja de Seguros Sociales de esta región, para conmemorar tan señalado día, ha tomado, entre otros acuerdos, el de premiar con donativos de diferentes tipos y cuantía a los mutualistas que más se han destacado durante el pasado ejercicio en la práctica del ahorro y las virtudes de solidaridad social, siendo los premios a distribuir cinco por cada una de las Mutualidades en activo del territorio de la expresada Caja. Dichos premios serán abonados como imposición en las cuentas de los respectivos mutualistas.

A las Mutualidades establecidas en las capitales de provincia, generalmente más numerosas en su constitución, se les conceden también una bonificación mínima en todas las cuentas de Seguro Infantil.

Todos los mutualistas favorecidos recibirán un diploma alusivo a la distinción de que se le hace objeto.

## PARA CARNAVAL

Puede usted adquirir las peladillas directamente de la fábrica.  
Clases garantizadas a 4, 5 y 6 pesetas kilogramo

CAPARRÓS.- Torre Malmuerta

## ¿Quiere distinguirse estos Carnavales?

### Compre sus zapatos en CIUDAD DEL BETIS

LOS MEJORES - LOS MAS ELEGANTES - LOS MAS BARATOS

## CALZADOS ESTRANY

CLAUDIO MARCELO, 1



# Herniados Quebrados

**Ahora quepodéis debéis curaros:** Está plenamente demostrado, por las miles de curaciones logradas, que los mejores aparatos del mundo para combatir toda clase de hernias en hombres, mujeres y niños son los del conocido ortopédico Sr. TORRENT, sin trabas ni tirantes engorrosos, no pesan ni abultan amoldándose como un guante. Son una maravilla que sin la más pequeña molestia transforman rápidamente a todos los herniados en seres perfectos y robustos como eran antes de estar quebrados. Herniados todos, si quereis acabar para siempre con vuestras dolencias visitad sin pérdida de tiempo al especialista Sr. TORRENT que gustosamente atenderá gratis a cuantos se le presenten en Córdoba y en el Hotel Oriente (Gran Capitán, 21), únicamente el martes próximo día 28 del corriente. NOTIAS.—En Sevilla el día 26 en el Hotel Francia (Méndez Núñez, 7).—ESPECIALIDAD en fajas medicas y demás aparatos para corregir y evitar todas las dolencias propias de la mujer. Talleres y despacho en Barcelona: UNION, 13 "CASA TORRENT".

## Artículos Carnaval

;; CONFETTI, SERPENTINAS ;;  
;; CARETAS y ADORNOS ;;

**CASA POZO**

Reloj, 1 Teléfono 2858

VENTAS AL CONTADO

## Sandallo Vidal

Carne de borrego lechal, 3,70  
Puesto Plaza de Abastos

## INDUSTRIALES, AGRICULTORES

GAS-OIL en surtidor 32 céntimos litro.  
PETROLEO para alumbrado y calefacción.  
LUBRIFICANTES de todas marcas y precios.  
Reyes Católicos, 22.—CÓRDOBA  
Teléfono 2885

Todo el que efectuó compras en la Sombrerería que Padilla Crespo tiene establecida en Gondomar, 3, el pasado día 13 de enero, puede presentar el ticket de la National y se le entregará en efectivo el importe íntegro de su compra

## Cámara Oficial de la Propiedad Urbana

(BOLSA DE LA PROPIEDAD)

### CASAS EN VENTA:

Beatas, 4.  
Goya, 38.  
Jurado Aguilar, 8.  
Pérez Galdós, 4.  
Fernández Ruano, 9.  
Acera Vía, 15. (Cerro Muriano).

### ARRENDAMIENTOS:

Concepción, 32, piso amplio todo confort.  
Doce Octubre, sin número, dos locales para almacenes o taller.

### INFORMES:

Cámara Oficial de la Propiedad Urbana (Góngora 28), de 9 a 2.

## Anuncios económicos clasificados

Los suscriptores de "LA VOZ" encontrarán para esta clase de publicidad, una bonificación de un 20 por 100 que ofrece la Administración como descuento. Per cada inserción se abonarán también 15 céntimos por el impuesto del Timbre. Pago anticipado.

### Arrendamientos

SE ARRIENDA un piso en la calle Duque de Hornachuelos, número 6, con doce habitaciones. En la misma darán razón.

### Compras y ventas

SE VENDE un solar en la Huerta de la Reina, próximo a la carretera del Brillante. Darán razón Eugenio Sempere, calle Málaga, sin número.

### Varios

BOMBILLAS desde 5 a 50 bujías a una peseta. Casa Rodríguez. San Pablo, 55 Sevilla.



LA BICICLETA DE LOS CAMPEONES, modelo 1932, completamente reformado. Adquiera hoy mismo la suya en pequeños plazos mensuales. Establecimientos Quillet S. A. Representante F. Alijo. San Alvaro, 17. Teléfono 2056.—Córdoba.

TODO el que efectuó compras en la Sombrerería que Padilla Crespo tiene establecida en Gondomar, 3, el pasado día 13 de enero, puede presentar el ticket de la National y se le entregará en efectivo el importe íntegro de su compra.

PRESTAMOS hipotecarios a largo plazo, al 6% por 100. Desde 5.000 pesetas. Informes Divera. Calle Málaga número 4, piso segundo. De 5 a 6 tarde.

RADIO GANGA. El mejor equipo de radio TELEFUNKEN (receptor "Telefunken 40 W" y altavoz "Arcofón 5") de extraordinaria sensibilidad (recibe Buenos Aires, garantizado a prueba) desafiando toda competencia, 763,35 pesetas a pagar en un año. Delegación provincial del TURING CLUB ESPAÑOL. Gran Capitán, 27 y 29.

CLASICO sombrero cordobés marca BORSALINO. Reconocido como el mejor por los que lo usan. No se deforma, no pierde el color, el negro es inalterable. de venta exclusiva en esta plaza. Sombrerería Diego Ruiz. Pablo Iglesias, número 4, duplicado, (antes María Cristina). Teléfono, 1034. Córdoba. Somos exclusivos para toda la provincia de las principales marcas de garantía y elegancia.

A LAS señoras de Córdoba: Josefa Porras, corsetera madrileña, hace saber que la sociedad que tenía establecida con Rosarito, ha quedado disuelta y se ofrece para toda clase de encargos relacionados con esta industria en su domicilio, calle Diego Méndez, 4.

PROPAGANDA VEYRAT: Macetas de clavels notables de Valencia, premiados en diversas exposiciones, se vende desde dos pesetas en adelante en la calle Alfaro, 45, segundo.

PEPITA González ex discípula de casa de Rosarito, ofrece todo servicio concerniente al ramo de peluquería a domicilio. Razón: Santa María de Gracia, número 111.

HUESPEDES. Se admiten uno o dos en familia. Razón, Teniente Alborno, número, 4.



Coktail de hoy



MISS

# LA CONCHA.-Club Femenino

## CABARET-CAFÉ-RESTAURANT

Grandes Bailes de Máscaras con sección vermouth todos los días de Carnaval.

Debut de gran número de señoritas de pista. Durante los días de Carnaval tocará constantemente la gramola para que no pare el baile.

El domingo 5 de marzo se romperá una gran FIJATA con un buen número de REGALOS.

Los precios, aunque son días festivos, regirán los de diario.

MANOLO

# Medina Azahara

Yesos - Cementos - Tuberías  
Tejas - Ladrillos - Losetas  
Cañizos - Azulejos - etcétera

Avenida de Canalejas, 9 :: Teléfono 2126

## CÓRDOBA

### LUBRIFICANTES

# ALASKO

## SON LOS MEJORES

VENTA EXCLUSIVA PARA ANDALUCÍA

# AUTOELECTRIC

ALAMEDA, 39 Málaga :: Teléfono 1832

Anuncios "NIETO" (Malaga)

## Manuel González Zayas

ALMAGÉN al por MAYOR de CEREALES Y LEGUMBRES  
Especialidad en Garbanzos

Molina Sánchez, 1 :: Plaza de Colón  
Teléfono, 1-3-3-0 :: CÓRDOBA

### SALON DE THE

DEL CINE GÓNGORA

Cafés, The, chocolates

Se sirven toda clase de aperitivos a precios corrientes

THE COMPLETO 2'00 PTAS.

Entrada libre en el Salón de The

# La



atmósfera tibia y oxigenada

que proporciona con gasto diario insignificante la Calefacción

### IDEAL CLASSIC

suprime los resfriados y protege la salud contra el frío y la humedad

ANGEL MOYANO  
Conde Torres Cabrera 2 F. Teléfono 1406



FOLLETOS GRATIS

## CARNAVAL

Para disfraces les ofrecemos surtidos grandiosos desde lo más económico hasta lo más fantástico.

Mantones de manila modernos y antiguos, desde 100 pesetas hasta de 2.000

Almacenes Hierro Aragón

- y -

## Pañerías Inglesas